

**Examens Révisés Durant le Mois de Juin 1923**  
**Tableau d'Honneur**  
**LA SOCIÉTÉ L'ASSOMPTION**

Suc.	Localité	Mem.
1 Acadie	Waltham, Mass	3
4 M.-F. Richard	Gardner, Mass	11
5 D'Entremont	New Bedford, Mass	4
20 Boudreault	Abram's Village, P.E.I.	5
21 Poirier	Mont Carmel, P.E.I.	5
24 Immaculée-Conception	Acadieville, N. B.	4
40 Bras d'Or	Sydney, N. E.	1
48 Notre Dame	Worcester, Mass	1
56 Père Fiset	Reserve Mine, N. E.	3
82 D'Éva	West Pubnice, N. S.	3
91 St-Jérôme	Shippagan, N. B.	2
92 Paquet	Papuetville, N. B.	1
99 Ste-Cécile	Leominster, Mass	1
102 Beauheim	Rustico, P.E.I.	2
106 Abbé Le Loutre	Salem, Mass	2
108 St-Gregoire	New Waterford, N. S.	2
118 St-Thomas	Bloomfield, P.E.I.	2
123 St-Jean l'Evangeliste	Newton, Mass	2
134 St-Jean	Charlottetown, P.E.I.	1
139 Van de Moortel	Green Point, N. B.	1
155 C.-J. Cyr	Pokemouche, N. B.	1
162 St-Joseph	Fitchburg, Mass	5
167 P.-A. Chiasson	Bathurst, N. B.	1
172 F. Landry	Bertrand, N. B.	1
	Sanford Me. (En voie d'organisation)	1
1F Evangeline	Waltham, Mass	23
6F Ste-Anne	Lewisville, N. B.	1
21F Alma Mater	Rumford, Me.	1
44F Ste-Anne	Caraquet, N. B.	5

gigue, je m'efforcerai d'inculquer aux élèves qui me seront confiés. Adieu douce vie du pensionnat unie à Jésus par la communion quotidienne et rendue facile par la pratique de l'obéissance. O que je voudrais que le ciel ne fût jamais plus nuageux qu'il me l'a été pendant mes années de pensionnat. Mais je sais que là où se dirige ma barque je rencontrerai des écueils et la tempête fera lever des vagues qui menaceront de submerger ma frêle nacelle. Qu'importe les écueils et la vague écumante pourvu que je sois préservée du noyage. Dans ces heures de tristesse et de lutte pour reprendre courage je reporterai ma pensée vers le foyer béni où s'écouleront les jours heureux de mon enfance et je me rappellerai les conseils et les recommandations qui m'ont été donnés.

Puisse-je un jour lorsque je serai un peu fatiguée des bruits du monde, m'acheminer vers ce clocher tant aimé de mon Alma Mater pour y goûter encore ces jours purs qui ne peuvent se rencontrer ailleurs et qui sont comme un avant goût des joies sans mélange et sans fin que le ciel nous prépare.

Annette.



**TOUTE FEMME SE DEMANDE**

Comment elle pourra le mieux conserver—non seulement pendant ses beaux jours de jeunesse, mais pendant la durée moyenne de sa vie et même dans un âge plus avancé—ces traits des formes et du profil tout resplendissants de santé et de vie qui la rendent si agréable à voir, tant à ses propres yeux qu'aux regards charmés de tous ceux qui lui sont chers.

**Le Régulateur de Santé de la Femme de Dr. J. Larivière**

Justement parce qu'il aide à conserver la bonne santé dont dépend à un si haut point la beauté sur tout féminine, contient en soi la réponse qui ne faillit jamais. C'est un remède végétal naturel, pur, pouvant aider doucement la nature—tendant à stimuler le fonctionnement de l'organisme et à corriger les mauvais effets des mauvaises habitudes, de l'alimentation impropre, du manque d'exercice nécessaire à la santé ou de la négligence des autres soins de l'hygiène. Lorsqu'on en fait usage tel qu'indiqué, le Régulateur est absolument inoffensif et on peut l'employer en toute confiance dans la plupart des cas d'épuisement général, de débilité des organes digestifs, de retard ou d'irrégularité des fonctions féminines, et autres indices de santé perdue ou chancelante. Cette excellente préparation est en vente dans toutes les pharmacies.

**NOUS DESIROUS AVOIR VOS COMMANDES PRESENTES ET FUTURES**

- Factures
- Pancartes
- Circulaires
- Faire-Parts
- Enveloppes
- Cartes d'Affaires
- Cartes de Visites
- Cartes Mortuaires
- Entêtes de Lettres
- Livres de Comptoirs
- ETC., ETC.

A cette fin nous nous appliquons à remplir chaque commande dont vous nous favorisez de façon à vous donner la meilleure satisfaction possible.

Un atelier bien outillé, un bon imprimeur, une exécution rapide, un service par maille bien organisé, sont les avantages que nous mettons à votre service.

**Le MADAWASKA**  
**Edmundston N. B.**

**Mes Adieux à Palma Mater**

La voilà donc arrivé l'heure de l'adieu! Adieu cruel que trop tôt je dois prononcer car trop peu longtemps il m'a été donné de respirer l'air pur et calme de l'Alma Mater. Oui, c'est avec un sentiment d'indéfinissable tristesse que je salue une dernière fois mes dévouées maîtresses, mes aimables compagnes et mon cher couvent.

Adieu, maîtresses dévouées qui m'avez appris à connaître et à aimer Dieu et qui, comme de véritables mères, m'avez aimé tendrement et avez formé mon cœur à la vertu, au dévouement et à la reconnaissance. Je veux garder un éternel souvenir de vos bontés et jamais je n'oublierai votre tendresse et votre dévouement.

Adieu, compagnes chéries qui avez partagé avec moi les joies

et les revers de la vie d'écolière. Ensemble nous avons privé pour acquérir la science et surtout ensemble nous avons appris à nous aimer comme de véritables petites sœurs. O petites amies, si nous sommes obligées de nous séparer restons unis par la pensée et montrons nous toujours les dignes enfants de notre Alma Mater. Adieu, chapelle bénie où tant de fois je me suis agenouillée; tabernacle où tant de fois j'ai dirigé mes regards; table sainte où tant de fois je me suis assise; douce Madone au pied de laquelle j'ai tant de fois prié.

Adieu, pensionnat cher, table d'étude où j'ai passé de longues heures en tête à tête avec mes livres; classe vénérée où se sont écoulés la plus grande partie de mes jours et où j'ai puisé, en écoutant les explications d'une dévouée maîtresse, la science que plus tard lorsque j'aurai moi-même embrassé la carrière pédago-

**LA TERRE A TREMBLE EN CALIFORNIE, HIER**

Des chocs violents se sont fait sentir à Riverside, San-Bernardino, San-Diego et Los-Angeles.

**UN HOPITAL ENDOMMAGE**

Deux hommes blessés par la chute d'un toit.—Plusieurs murs se sont écroulés.

Los Angeles, Calif., 23.—Toute la partie méridionale de la Californie a été secouée par un tremblement de terre qui a duré 11 à 20 secondes, à 11 heures 28, hier soir. Une deuxième secousse s'est fait sentir à 11 heures ce matin à San-Bernardino où ont été enregistrés les dégâts les plus considérables.

Trois individus ont été grièvement blessés par des toits qui s'écroulaient. On n'a pas encore rapporté de perte de vie. Un grand nombre de maisons ont été dé-

truiées. Les édifices orientés est et ouest ont le plus souffert. Le tremblement de terre s'est fait sentir jusqu'à Santa-Barbara, au nord, et San-Diego au sud, jusqu'à la frontière de l'Arizona, à l'est. Le séisme n'a produit aucun dégât ici.

A San-Bernardino, la Halle des Gloires, édifice situé à côté du Palais de Justice a été très endommagée. La pierre des mu-

raillies s'est détachée en plusieurs endroits. Les débris ont démolé sur une maison voisine. George-R. Fisher, 56 ans, qui dormait dans la maison a été grièvement blessé. Les autres occupants, pris de panique, s'enfuirent dans la rue à demi vêtus.

Les glaces de plusieurs établissements ont été brisées. Des murs et des trottoirs se sont lézardés. Les fils de téléphone se sont brisés. Certaines rues ont été plongées dans l'obscurité par suite de la rupture de file électriques.

Riverside, Calif., 23.—Un violent tremblement de terre s'est fait sentir vers 11 heures 28, hier soir. Il n'y a pas eu de dégâts ici, mais à San-Bernardino, toutes les vitres de l'hôpital du comté ont volé en éclats. Tout le plâtre des plafonds est tombé, et les dégâts s'élevèrent à environ \$3,000. Les employés de l'hôpital ont pré-

venu une panique parmi les malades.

San-Bernardino, Calif., 23.— Hier soir, à 11 h. 38, on a enregistré le tremblement de terre le plus violent que nous avons jamais eu. On ne connaît pas encore tous les dommages qui ont été causés. Des chocs ont aussi été ressentis à San-Diego et à Los-Angeles.

On dit que deux hommes, dans une pension de famille, ont été sérieusement blessés par la chute du toit de leur maison. Les murs de l'édifice des archives ont été endommagés, les briques et des pierres étant projetées dans la rue. Les lumières de la rue se sont éteintes et les communications téléphoniques sont interrompues. Cinq minutes après le choc il y avait au-dessus de la rue, un nuage de poussière provenant des murs écroulés.

**GRANDES COURSES**

**EDMUNDSTON**

**JOHN R. BRADEN**

**Le Cheval CHAMPION du MONDE, sur une piste d'un demi mille, prendra part à un GRAND MATCH avec**

**DAN HEDGEWOOD et ROY GRATTAN**

**SIX Autres CLASSES Avec de Bons COURSIERS**

**2 & 3 AOUT**